

MEMBRI UE

Il presente pacchetto fornisce informazioni complete per i cittadini UE che hanno intenzione di risiedere, transitare, iniziare un rapporto di lavoro, studiare o uscire dalla Repubblica d'Albania. Lo straniero, salvo in casi di asilo o dove diversamente specificato dagli accordi bilaterali o multilaterali, deve essere presente fisicamente al punto di passaggio della frontiera dopo aver adempiuto a tutte le altre condizioni relative alla documentazione di viaggio. Di seguito è riportata in dettaglio la procedura relativa alla domanda per il permesso di lavoro e soggiorno, che comprende autorità responsabili, documentazioni, termini e tasse.

PERMESSO DI SOGGIORNO PER LAVORO

Nel caso un cittadino di uno degli stati membri dell'UE sia intenzionato a risiedere in Albania per motivi lavorativi per più di 90 giorni entro un arco di 180, è necessario ottenere la seguente documentazione:

Informazioni generali

1.	ESENZIONE DAL PERMESSO DI LAVORO	Autorizzazione rilasciata dalle autorità albanesi che garantisce allo straniero il diritto di lavorare regolarmente in Albania.
2.	PERMESSO DI SOGGIORNO	Autorizzazione rilasciata dalle autorità albanesi che garantisce allo straniero il diritto di risiedere in Albania per più di 90 giorni entro un arco di 180 giorni

Entro 8 giorni dal momento di inizio del rapporto di lavoro (dichiarazione dinanzi all'Autorità tributaria albanese), la persona interessata o il suo datore di lavoro sono tenuti a presentare la domanda di Esenzione dal permesso di lavoro. Qualora si autorizzasse una terza parte a presentare la domanda per proprio conto, non è necessario che la persona interessata sia presente personalmente durante la procedura.

Successivamente, è necessario presentare la domanda di permesso di soggiorno dinanzi agli Uffici di frontiera e migrazione. La domanda per il permesso di soggiorno deve essere presentata entro e non oltre 30 giorni dall'ULTIMO INGRESSO legale nel territorio albanese.

Qualora il soggiorno in Albania sia stato superiore a 30 giorni, è consigliato visitare uno degli stati confinanti e rientrare nel paese per avere una nuova data di ingresso in Albania.

Elenco dei paesi

I cittadini stranieri registrati come dipendenti o intenzionati a essere assunti in Albania, secondo la Legge “sugli stranieri”, hanno il diritto di richiedere e ottenere il permesso di soggiorno in Albania. Poiché la procedura varia in base alla nazionalità, di seguito è riportata la spiegazione della procedura per i cittadini dei seguenti paesi:

PAESE					
Austria	Lussemburgo	Repubblica Ceca	Portogallo	Islanda	Croazia
Cipro	Polonia	Francia	Spagna	Liechtenstein	Estonia
Finlandia	Slovenia	Irlanda	Bulgaria	Paesi Bassi	Grecia
Ungheria	Regno Unito	Lettonia	Danimarca	Romania	Italia
Kosovo	Belgio	Malta	Germania	Svezia	Lituania
Norvegia	Slovacchia	Svizzera	USA *		

* In base all’Art. 147 della Legge “sugli stranieri”, i cittadini degli Stati Uniti sono soggetti a un regime più favorevole secondo il quale possono risiedere nella Repubblica d’Albania per un periodo di almeno un anno senza dover richiedere il permesso di soggiorno e nel loro caso il permesso di soggiorno iniziale ha una valenza di cinque anni.

**PERMESSO DI SOGGIORNO PER LAVORATORI AUTONOMI
ESENZIONE DALLA DOMANDA PER IL PERMESSO DI LAVORO
FASE 1: ESENZIONE DALLA DOMANDA PER IL PERMESSO DI LAVORO**

<i>Validità:</i> Illimitata	<i>Costo della domanda:</i> Nessuno	<i>Periodo di valutazione:</i> 10-15 giorni
Domanda indirizzata a/Permesso approvato da: <ul style="list-style-type: none">▪ Ufficio regionale del lavoro: nel caso in cui la società possieda più sedi all'interno di una regione▪ Ufficio nazionale del lavoro: nel caso in cui la società possieda più sedi in regioni diverse		
Termini e condizioni principali: <ul style="list-style-type: none">▪ Lo straniero non è tenuto a essere presente fisicamente dinnanzi alle autorità al momento della domanda; può essere rappresentato/a da qualsiasi terza parte autorizzata durante il procedimento.		
DOCUMENTAZIONE PER LA DOMANDA: <ol style="list-style-type: none">1. Domanda per il permesso di lavoro2. Copia autenticata del contratto di lavoro in albanese o tradotta in albanese;3. Passaporto (versione scannerizzata);4. Estratto dell'azienda recuperato dal Centro di registrazione nazionale;5. Attestato da parte dell'autorità fiscale del datore di lavoro - documento fornito dal commercialista;6. Dichiarazione del dipendente dinanzi l'Ufficio del lavoro e l'Ispettorato del lavoro;7. Procura del richiedente;8. Contratto di leasing (originale o autenticato) in albanese o tradotto in albanese. <p>Nota: Qualora fosse necessaria documentazione aggiuntiva, il dipartimento competente provvederà a informare separatamente il richiedente.</p>		

DOMANDA PER IL PERMESSO DI SOGGIORNO (Tipo B)
FASE 2: DOMANDA PER IL PERMESSO DI SOGGIORNO (Tipo B)

<i>Validità:</i> 6 mesi, 1 anno o 2 anni. 1 anno in caso di prima domanda.	<i>Costo della domanda:</i> 10,000 ALL	<i>Periodo di valutazione:</i> 60 giorni
Domanda indirizzata a/Permesso approvato da: <ul style="list-style-type: none">▪ Ufficio regionale della frontiera e dell'immigrazione		
Termini e condizioni principali: <ul style="list-style-type: none">▪ Lo straniero sarebbe tenuto ad essere presente fisicamente dinanzi all'Ufficio regionale della frontiera e dell'immigrazione in occasione della sua prima domanda.▪ L'autorità responsabile per l'immigrazione ha il diritto di richiedere documentazione aggiuntiva per ciascun caso, pertanto durante la procedura potrebbero essere necessari ulteriori documenti.		
DOCUMENTAZIONE PER LA DOMANDA: <ol style="list-style-type: none">1. Modulo della domanda per il permesso di soggiorno2. 5 foto tessere del richiedente, fatte non prima di sei (6) mesi dalla data della domanda, misura 47 mm x 36 mm;3. Copia di un documento di viaggio valido (passaporto) - Nota: Tale documento deve essere valido per almeno altri tre mesi rispetto al termine richiesto per il permesso di soggiorno.4. Documentazione che attesti l'alloggio in Albania (per esempio, contratto di acquisto o di locazione dell'appartamento)5. Attestazione dello status giuridico (FEDINA PENALE) rilasciato dalle autorità del paese d'origine: tale documento deve essere autenticato e legalizzato presso l'ambasciata albanese situata nel paese di origine o deve recare la postilla prima di essere inviato in Albania;6. Attestato dell'assicurazione sanitaria in Albania o l'attestazione rilasciata dalle autorità fiscali che dimostri il pagamento dell'assicurazione pensionistica e sanitaria7. Copia del permesso di lavoro rilasciato negli ultimi 3 mesi8. Certificato rilasciato dalle autorità fiscali per il datore di lavoro9. Il contratto di lavoro (documento originale o autenticato)10. L'estratto dell'azienda e del NUIS (numero d'identificazione fiscale) rilasciato dal Centro Nazionale di registrazione del Business		

PERMESSO DI SOGGIORNO PER LAVORO NELLE ONG

Uno straniero che è entrato e risiede nella Repubblica d'Albania per scopi professionali, commerciali e imprenditoriali ha il diritto di richiedere il permesso di soggiorno in conformità con i criteri generali stabiliti dalla Legge n. 108/2013 sugli stranieri.

<i>DOMANDA PER IL PERMESSO DI SOGGIORNO</i>		
<i>Domanda</i>	<i>Costo:</i>	<i>Validità</i>
Presso l'ufficio della polizia della direzione regionale della frontiera e dell'immigrazione (DFM)	Gratuito	Il visto è rilasciato entro 15 giorni dall'accettazione della domanda e in casi eccezionali può richiedere fino a 30 giorni
<i>Documentazione</i>		
<i>Documenti di base:</i>		
<ul style="list-style-type: none">- Modulo della domanda- 3 foto tessere del richiedente, fatte non prima di sei (6) mesi dalla data della domanda, misura 47 mm x 36 mm:- Fotocopia di un documenti di viaggio valido- Documenti che attestino l'alloggio in Albania (ad esempio, contratto di acquisto o locazione dell'appartamento)- Attestazione dello stato giuridico (FEDINA PENALE) rilasciato dalle autorità nel paese di origine- Attestazione dell'assicurazione sanitaria		
<i>Documentazione di accompagnamento:</i>		
<ul style="list-style-type: none">- Copia del permesso di lavoro o certificato di registrazione in conformità con l'Art. 73 della Legge 108/2013 "sugli stranieri";- Copia del certificato di registrazione della ONG nella Repubblica d'Albania:- Conferma del datore di lavoro che attesta il rapporto lavorativa esistente tra la domanda e la ONG		

PERMESSO DI SOGGIORNO PER PROPRIETÀ

Informazioni generali

I cittadini stranieri che possiedono una proprietà situata in Albania, in conformità con la Legge “sugli stranieri”, hanno il diritto di richiedere e ottenere il permesso di soggiorno in Albania.

Poiché la procedura varia in base alla nazionalità, di seguito è riportata la spiegazione della procedura per i cittadini dei paesi citati in precedenza.

Nel caso un cittadino di uno degli stati sopracitati sia intenzionato a risiedere in Albania per più di 90 giorni entro un arco di 180 giorni in seguito all’acquisto di una proprietà, è necessario ottenere la seguente documentazione

1. PERMESSO DI SOGGIORNO	È l’autorizzazione rilasciata dalle autorità albanesi che garantisce agli stranieri il diritto di risiedere in Albania per più di 90 giorni in un arco di 180 giorni.
--------------------------	---

- Dopo aver firmato il contratto di acquisto di una proprietà in Albania ed essersi registrati come proprietari presso l’Ufficio di registrazione delle proprietà immobiliari, è possibile richiedere il permesso di soggiorno dinanzi gli Uffici di frontiera e migrazione. Si ricorda che la domanda per il permesso di soggiorno deve essere presentata entro e non oltre 30 giorni dall’ULTIMO INGRESSO legale nel territorio albanese.
- Qualora il soggiorno in Albania sia stato superiore a 30 giorni, è consigliato visitare uno degli stati confinanti e rientrare nel paese per avere una nuova data di ingresso in Albania.

Elenco della documentazione

FASE 1: DOMANDA PER IL PERMESSO DI SOGGIORNO (Tipo B)

<i>Validità:</i> 6 mesi, 1 anno o 2 anni. 1 anno per la prima domanda.	<i>Costo della domanda:</i> 10,600 ALL	<i>Periodo di valutazione:</i> 60 giorni
Domanda indirizzata a/Permesso approvato da: <ul style="list-style-type: none">▪ Ufficio regionale della frontiera e dell'immigrazione		
Termini e condizioni principali: <ul style="list-style-type: none">▪ Lo straniero sarebbe tenuto ad essere presente fisicamente dinanzi all'Ufficio regionale della frontiera e dell'immigrazione in occasione della sua prima domanda.▪ L'autorità responsabile per l'immigrazione ha il diritto di richiedere documentazione aggiuntiva per ciascun caso, pertanto durante la procedura potrebbero essere necessari ulteriori documenti.		
DOCUMENTAZIONE PER LA DOMANDA: <ol style="list-style-type: none">1. Modulo della domanda per il permesso di soggiorno2. 4 foto tessere del richiedente, fatte non prima di sei (6) mesi dalla data della domanda, misura 47 mm x 36 mm;3. Copia di un documento di viaggio valido (passaporto) - Nota: Tale documento deve essere valido per almeno altri tre mesi rispetto al termine richiesto per il permesso di soggiorno.4. Attestazione dello status giuridico (FEDINA PENALE) rilasciato dalle autorità del paese d'origine: prima di essere inviato in Albania, tale documento deve essere autenticato e in seguito legalizzato presso l'ambasciata albanese situata nel paese di emissione o deve recare la postilla;5. Attestazione dell'assicurazione sanitaria in Albania6. Copia autenticata del certificato di proprietà o del contratto di vendita (minimo 20 (venti) m2 a persona), una delle condizioni principali consiste nella registrazione della proprietà presso l'Ufficio di registrazione delle proprietà immobiliari;7. Estratto conto del conto corrente in Albania: è necessario essere in possesso di un conto bancario con un importo minimo di 300.000 ALL/persona;8. Dichiarazione individuale in cui si riporta il motivo del soggiorno in Albania		

RICONGIUNGIMENTO FAMILIARE

Informazioni sulla domanda di permesso di soggiorno per motivi di ricongiungimento familiare

La Legge n. 108 datata 28/03/2013 "sugli stranieri" si rivolge allo straniero che intende preservare l'unità familiare, sia che la relazione familiare inizi prima o dopo l'ingresso del residente nella Repubblica d'Albania nel caso si tratti di ricongiungimento familiare dello straniero.

<i>Periodo di validità</i>	<i>Costo del servizio</i>	<i>Ufficio per la domanda</i>
- 3 mesi, 6 mesi o 1 anno; - 2 anni; - 5 anni; - permanente.	- Umanitario gratuito + valore della carta; - 3 e 6 mesi 5.000 ALL + valore della carta; - 1 anno 10.000 ALL + valore della carta; - 2 anni 15.000 ALL + valore della carta; - 3 anni 20.000 ALL + valore della carta; - permanente 25.000 ALL + valore della carta.	Dipartimento di frontiera e immigrazione

Requisiti generali per la domanda

La domanda per il permesso di soggiorno deve essere presentata di persona la prima volta, mentre il rinnovo può essere presentato sia di persona sia da una persona autorizzata (nel caso in cui il richiedente sia minorenne, la domanda può essere depositata da un genitore) a condizione che al momento della domanda lo straniero si trovi nel territorio della Repubblica d'Albania, in conformità con l'arco temporale indicato nell'Art. 38, punto 1, della Legge n. 108/2013 "sugli stranieri", modificata come segue:

- Entro 30 giorni dall'ingresso legale nel territorio della Repubblica d'Albania;
- Fino a 60 giorni prima della scadenza del periodo dell'attuale permesso di soggiorno per il suo rinnovo;
- Oltre la scadenza indicata al punto "b" di questo paragrafo per il rinnovo del permesso di soggiorno in circostanze eccezionali, dopo la valutazione effettuata dall'autorità locale della frontiera e dell'immigrazione.

Lo straniero deve soddisfare i seguenti requisiti:

- avere un rapporto familiare/civile con l'ospite (cittadini albanesi o stranieri residenti nella Repubblica d'Albania);
- avere il consenso dell'altro genitore quando il ricongiungimento familiare è richiesto da un genitore di uno/più minore/i;
- essere entrato o avere risieduto legalmente nella Repubblica d'Albania;
- avere una sistemazione adeguata in Albania;
- disporre di risorse finanziarie sufficienti;
- essere in possesso di un'assicurazione sanitaria valida per il periodo per il quale è richiesto un permesso di soggiorno;
- Il passaporto/documento di viaggio deve essere valido per almeno 3 mesi dopo la scadenza del termine del permesso di soggiorno richiesto;
- non costituire una minaccia per la salute pubblica.

Nel caso di familiari o personale chiave, l'investitore straniero, quando la documentazione richiesta non è stata presentata in anticipo, deve depositare i certificati che attestino, rispettivamente, i legami familiari o i certificati sulla qualità del personale straniero.

Documentazione generale

Per ottenere il permesso di soggiorno, lo straniero deve presentare la seguente documentazione:

1. Tre foto formato passaporto del richiedente, scattate non oltre 6 (sei) mesi dalla data della domanda, dimensioni 47 mm x 36 mm, sfondo bianco, messe a fuoco e chiaramente visibili. La persona nella foto deve essere rivolta verso la fotocamera, avere un'espressione neutra e assicurarsi di avere gli occhi ben aperti e visibili;
2. Copia del documento di viaggio valido con cui lo straniero è entrato nella Repubblica d'Albania, una copia delle pagine con note rilevanti per il viaggio, nonché i dati personali del titolare, i timbri di entrata e uscita.
3. Contratto di acquisto o di affitto della proprietà residenziale in conformità con gli standard di residenza nella Repubblica d'Albania (minimo 20 (venti) mq a persona) o un altro documento comprovante un alloggio garantito nella Repubblica d'Albania. Il contratto di locazione deve essere redatto conformemente al codice civile della Repubblica d'Albania.
4. Attestazione dello status giuridico;
5. Polizza assicurativa sanitaria per l'Albania.

Documentazione aggiuntiva

La documentazione aggiuntiva per il permesso di soggiorno temporaneo ottenuto ai fini del ricongiungimento familiare di tipo B è la seguente:

- a) Quando la persona ospitante è un cittadino straniero:
 - i. copia del permesso di soggiorno della persona ospitante che risiede nel territorio (esclusi gli stranieri con fini di ricongiungimento familiare e gli studenti);
 - ii. certificato di nascita e/o quello familiare, e/o quello di matrimonio che dichiara, ove applicabile, il collegamento con la persona ospitante (qualora tale documento venisse rilasciato in copia unica dal paese di origine del richiedente, una copia del documento insieme alla dichiarazione notarile della persona ospitante, la quale certifica il proprio rapporto familiare con il richiedente);
 - iii. attestazione delle risorse finanziarie della persona ospitante per il sostegno della vita, che deve soddisfare almeno il tenore di vita standard in Albania;
 - iv. dichiarazione/contratto notarile dei partner non coniugati che attesta la convivenza da più di 12 mesi, accompagnata dai certificati personali che attestano lo status civile dei partner non coniugati;
 - v. certificato attestante il consenso dell'altro genitore/genitori, qualora si chiedesse il ricongiungimento familiare del/dei minore/i;
 - vi. nei casi di ricongiungimento familiare con cittadini stranieri con status di protezione internazionale, l'autorità statale in materia di asilo dimostra che il richiedente dispone di sufficienti risorse finanziarie e opportunità di alloggio in conformità con gli standard della Repubblica d'Albania.
- b) Quando la persona ospitante è un cittadino albanese:
 - i. copia della carta d'identità del cittadino albanese;
 - ii. certificato familiare e/o di matrimonio attestante, ove applicabile, la relazione con la persona ospitante;
 - iii. dichiarazione/contratto notarile dei partner non coniugati che attesta la convivenza da più di 12 mesi, accompagnata dai certificati personali che attestano lo status civile dei partner non coniugati;
 - iv. Nel caso specificato al punto "c", l'attestazione del possesso di risorse finanziarie sufficienti da parte del richiedente per soddisfare il tenore di vita standard della Repubblica d'Albania.

<i>Regole generali valide per i familiari dello straniero</i>	<i>Varie</i>	<i>Revoca del permesso di soggiorno ottenuto ai fini del ricongiungimento familiare</i>
<ul style="list-style-type: none"> • Il minore, entrato nella Repubblica d'Albania ai fini del ricongiungimento familiare, che raggiunge la maggiore età, ha il diritto di presentare domanda indipendentemente dagli altri familiari per ottenere il permesso di soggiorno. • I partner non coniugati devono essere considerati, nella misura applicabile, allo stesso modo dei coniugi per quanto riguarda il ricongiungimento familiare. • In caso di matrimonio poligamo, lo straniero ha il diritto di richiedere il ricongiungimento familiare con uno dei coniugi e i figli nati da quel coniuge. • Lo straniero in possesso di permesso di soggiorno e che ha partorito un bambino nel territorio della Repubblica d'Albania deve notificare l'atto di nascita entro 30 giorni alla polizia locale della frontiera e dell'immigrazione. • Quest'ultima è tenuta a rilasciare un permesso di soggiorno temporaneo per il bambino. 	<p>Permesso di lavoro di tipo "A/AF" per i familiari:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ogni membro adulto della famiglia del lavoratore straniero che ha il permesso di soggiorno nella Repubblica d'Albania ha il diritto di ottenere, ai fini del ricongiungimento familiare, un permesso di lavoro per un anno sulla base di un contratto di lavoro con un datore di lavoro o una prova del coinvolgimento o nell'attività familiare. 	<p>L'autorità responsabile della frontiera e dell'immigrazione revoca il permesso di soggiorno dello straniero ottenuto ai fini del ricongiungimento familiare se è dimostrato che:</p> <ul style="list-style-type: none"> • il matrimonio dello sponsor e della persona interessata è stato contratto solo con lo scopo di consentire il rilascio del permesso di soggiorno; • lo sponsor o la persona interessata hanno commesso frode nel fornire le informazioni o hanno fornito false informazioni; • è stato rilasciato ai fini di ricongiungimento familiare e il matrimonio si è interrotto entro cinque anni dal rilascio del permesso di soggiorno; ed entro i 3 anni dal rilascio del permesso di soggiorno in caso di decesso del coniuge; e che i diritti di genitori non sono più in vigore, tranne nel caso in cui lo straniero abbia risieduto nella Repubblica d'Albania grazie a un permesso di soggiorno di cinque anni; • ç) a entrambi i genitori, o un genitore o un tutore legale è stato annullato il permesso di soggiorno e al minore non è garantito il soggiorno dall'altro genitore o tutore legale;

MOTIVI UMANITARI

Lo straniero che cerca di ottenere un permesso di soggiorno nella Repubblica d'Albania deve presentare domanda all'autorità locale responsabile della frontiera e dell'immigrazione per ottenere un permesso di soggiorno per motivi umanitari.

Rilascio del permesso di soggiorno per motivi umanitari

<i>Documentazione</i>	<i>Criteri</i>	<i>Scadenza</i>
<p>La documentazione per il rilascio del permesso di soggiorno per motivi umanitari, tipo "A", è la seguente:</p> <ul style="list-style-type: none">• copia del documento di viaggio (se lo straniero ne è in possesso);• domanda alle autorità responsabili per il trattamento dello straniero a cui deve essere rilasciato il permesso di soggiorno, qualora lo status o il motivo di ciascun caso siano stati determinati;• due foto tessere del richiedente.	<ul style="list-style-type: none">• ha presentato alle autorità competenti in materia di asilo la domanda per il riconoscimento dello status di rifugiato;• è una vittima o potenziale vittima della tratta di esseri umani;• è stato sottoposto a condizioni di sfruttamento del lavoro nella Repubblica d'Albania e collabora nei procedimenti penali contro il datore di lavoro fino alla fine del processo e fino a quando lo straniero non riceve il risarcimento generato da tale processo;• collabora o accetta di collaborare con le autorità giudiziarie riguardo alla proposta degli organi statali o delle autorità nazionali di sicurezza;• è stato definito apolide dalle autorità competenti;• è un minore abbandonato, o non è più sotto tutela dei genitori, tutela legale o scorta per altri motivi;• è una donna incinta di più di 6 mesi.	<p>Il permesso di soggiorno per motivi umanitari è rilasciato con un periodo di validità di un anno e può essere rinnovato solo nei casi in cui:</p> <ul style="list-style-type: none">• la presenza dello straniero non è considerata una minaccia per l'ordine pubblico e la sicurezza nazionale;• lo straniero abbia la volontà di collaborare con le autorità giudiziarie durante indagini o procedimenti penali;• lo straniero è in attesa di una decisione sul proprio status da parte delle autorità competenti.

MOTIVI DI STUDIO

Lo straniero che è entrato e ha intenzione di rimanere nel territorio della Repubblica d'Albania per motivi di studio in un istituto di istruzione pubblico o privato ha il diritto di richiedere un permesso di soggiorno, in conformità con i requisiti generali di cui agli Artt. 34, 37 e 38 della Legge n. 108/2013 "sugli stranieri".

<i>Rilascio del permesso di soggiorno per motivi di studio</i>	
<i>Requisiti generali</i>	<i>Periodo di validità</i>
Lo straniero deve dimostrare che: <ul style="list-style-type: none">• è in possesso di una prova di ammissione a un istituto di istruzione in Albania;• è in possesso di una conoscenza sufficiente della lingua del programma di studio;• Ha risorse finanziarie sufficienti per la copertura di tutti i costi della vita nella Repubblica d'Albania.	<ul style="list-style-type: none">• Allo straniero viene rilasciato il permesso di soggiorno per un periodo di 1 (uno) anno.• Il permesso viene rinnovato per non più di 1 anno fino al termine degli studi, apprendistato o tirocinio.• Nel caso in cui la durata del programma sia inferiore a un anno, il permesso di soggiorno viene rilasciato per un periodo pari a quello della durata degli studi, dell'apprendistato/del tirocinio.• Durante gli studi, il permesso di soggiorno per motivi di studio non può essere sostituito con un permesso di soggiorno per motivi lavorativi.

